

# Albina

Revista Enciclopedică Populară

Apare în fie-care Duminică

Abonamentul în țară pe an Lei 5 || Abonamentul în străin. pe an Lei 8  
 » » » 6 luni » 3 || Un număr. . . . . 15 bani  
 Pentru anunțuri 1 leu linia. Mica publicitate 5 bani cuvântul  
 Manuscrisurile nepublicate se ard.

Comitetul de Redacție:

**Ion Kalinderu**

P. Garboviccașu

G. Coșbuc

J. Otescu

P. Dulfu

Colonel P. V. Năsturel

G. Adamescu

V. S. Moga

N. Nicolaescu

Gr. Teodossiu

Const. C. Popovici-Tască.

SUMARUL: N. Rădulescu-Niger, Prier la drum. — Eleonora Slavici, Cultivarea simțințului de datorie. — Ion Kalinderu, Erupțiunea Vezuviului în anul 79 al erei creștine. — Ion E. Mihăescu, Cultura legumelor (Dovlecii, Dovleceii, Sparanghelul). — Locot. Victor Nicolescu, Biserica Episcopală Curtea de Argeș. — \* \* Cultura atbinelor. — I. Niculescu, Inseamnătaea apei cu privire la hrănirea și îngrășarea animalelor și la producerea laptelui. — Ante-Proiect de lege pentru înființarea unei case de economii a corp. didactic. — Irimia Popescu, Corespondența medicală. — V. Muntănu, Societățile sătesci. — De la sate. — Societăți economice la sate. — Apeluri. — Statuți: Contra riei la oi. — Curățirea penelor. — Mijloc de a păstra raii vii.

Ilustrațiuni: Orașul Pompei înainte erupției Vezuviului. — Sparanghel — Catedrala Curții de Argeș. — Solemnitatea sfințirii Episc. Argeșului. — Castelul Peleş (vedere din spre Sud-Vest).



## Eforia Spitalelor Civile din București.

### PUBLICAȚIUNI

În ziua de 7 Iunie 1902, orele 3 p. m., se va ține licitație publică, cu oferte închise, la Eforie, bulevardul Elisabeta, pentru închirierea pe timp de 5 ani, cu începere de la 20 Iunie 1902, a hotelului Caraiman din Sinaia (Prahova).

Nu se vor primi a concură de cât acele persoane cari vor proba că au ținut în arendă hoteluri de primul rang, fie în țară fie în străinătate.

Garanția provisorie pentru admitere la licitație este de lei 7.500.

Condițiunile speciale, precum și orî-ce alte informațiuni se pot lua, la serviciul Bunurilor Eforiei, în zilele și orele de lucru.

Licitația se va ține coaforn art. 63—79 din legea comptabilității publice.

\* \* \*

În ziua de 13 Iunie 1902, ora 3 p. m., se va ține la Eforie, licitație publică cu oferte sigilate pentru darea în întreprindere a reparațiunilor strict necesare a seexecută la cloptonița și casele schitului Cobia, județul Dâmbovița.

Condițiunile speciale și devisul se pot vedé la serviciul Bunurilor în orî-ce zi și oră de lucru.

Valórea acestor lucrări este de lei 847 bani 97.

D-nii concurenți spre a puté lua parte la licitație vor trebui să depună ca garanție provisorie 5 la sută din suma devisului, cunoscénd că cea definitivă va fi de 10 la sută din suma rezultată la licitație.

Se pune în vedere d-lor concurenți art. 68—79 din legea asupra comptabilității publice.

\* \* \*

La 25 Iunie 1902, orele 10 a. m., se va ține licitație la Eforie, pentru reparațiunea băilor și bucătăriei Spitalului Colentina, distruse de incendiú, care după devis se urcă la lei 7.711, b. 39.

Doritorii de a lua parte la acéstă licitație, depun o garanție provisorie de 5 la sută, cunoscénd că garanția definitivă va fi de 6 la sută.

\* \* \*


La 8 Iulie 1902 orele 10 a. m., se va ține licitație la Eforie, pentru predarea a 67.000 kilo fin și 43.000 kilo óvéz, necesare spitalelor.

Doritorii de a lua parte la licitație sunt invitați ca în sus citata zi și oră să-și presinte ofertele d-lor sigilate însoțite de o garanție provisorie de 5 la sută, cunoscénd că garanția definitivă va fi de 10 la sută.

Licitațiunea se va ține în conformitate cu art. 68—79 din legea comptabilității generale a Statului.

Caetul de sarcine se póte vedea la Cancelaria Eforiei, în orî-ce zi și oră de lucru.

## PRIER LA DRUM

u albe flori la cingătoare  
Pornesce Prier, zîmbitor,  
Din alte lumi, — etern izvor  
De primăveri fermecătoare.

Cu albe flori la pălărie  
Și cu vestmîntul de frunziș,  
Străbate 'n lung și 'n curmeziș  
Pămîntul plin de bucurie.

Îi dice cântec de mărire  
Din brazda negrului ogor  
Voiosul plug, răscolitor  
De humă nouă spre rodire. . .

Bătînd din aripă, cântăreții  
De prin livezi, de prin păduri  
În dulce vîers cu 'nfloritură  
Îi dice, în faptul dimineții.

Oceane, mări neodihnite  
Se netezesc : din valuri-munți  
Se fac oglinzi, întinse punți  
Legănătoare, poleite. . .

Cu iarnă vecinică 'n spinare  
Munți 'nalți și pururea pustii  
Coboră riuri argintii  
Să-i ducă glas de salutare. . .

În firea totă e 'nviere,  
O gongonire de copil.  
Se 'ntorc și păsări din exil,  
Cu fie-care adiere.

Iar el, în drumul lui de harnic,  
Răpit de glasul 'ntregii firii,  
Împarte iarbă, flori, zîmbiri  
Cu mâinile-amîndouă, darnic.

N. Rădulescu-Niger.





## Cultivarea simțimîntului de datorie.

«Fă-ți, — am dis, — datoria, chiar și către cei-ce nu și-o fac pe a lor față cu tine.»

Datoria, chiar după înțelesul cuvîntului, înseamnă ceea-ce avem să dăm, adică un act de stăpînire de sine ori o faptă, pe care trebuie neapărat să o săvîrșim pentru mulțumirea altora, și datoriile noastre pot să fie de mai multe feluri: firești, religioase ori convenționale. Acestea sunt cele mai pozitive, fiind-că se întemeiază pe un angajament luat.

Omul se naște cu înclinarea firească de a-și face datoria, de aceea se și simte fericit cînd o poate împlini și din contră, e mîhnit cînd nu poate ca să-și-o facă.

Cînd putem să ne împlinim datoriile, suntem mulțumiți cu noi înși-ne, suntem vecinic voioși, semnul conștiinței liniștite, iubim pe cei-ce ne încunjură și pe cei-ce ne conduc, căci simțim, că așa e mersul firesc al lucrurilor. Din contră, cel ce nu poate a se stăpîni, se simte înjosit și rob al slăbiciunilor sale ca: negligența, ușurătatea, indiferența și altele mai grele, e gata de a defăima pe cei ce-l supravegheză și-l silește să-și împlinescă datoriile firești și ajunge în cele din urmă să nu mai fie iubit și stimat.

Dorind binele copilului, trebuie să-l muștrăm des, cînd nu-și face datoriile. Acastă stăruință trebuie să o avem trează, ca să nu simtă copilul neegalitatea caracterului nostru, adică că-l stăpînim după impulsunile momentane, îl pedepsim cînd suntem supărați, iar cînd suntem în voie bună îi tolerăm negligența în împlinirea datoriilor. El trebuie să simtă, că numai din iubire stăruim și că iubirea noastră e neschimbată. Să nu învățăm copilul a-și face datoria, promițîndu-i vre-o recompensă, căci îl facem egoist și-i va fi greu mai târziu, cînd nimeni nu-l va recompensa pentru că-și face datoria. El are să-și facă datoria pentru mulțumirea lui și pentru bucuria noastră.

Acastă mulțumire cu sine însu-și, e cea mai principală dintre consecuențele practice ale împlinirii datoriilor. Cu cât mai grea e datoria, cu atît mai mare e și mulțumirea de a o fi împlinit.

Femeea mai ales, are nevoie de acastă consecvență a împlinirii datoriilor, fiind-că își petrece viața mai în retragere, e mai slabă și atîrnă mai mult de buna-voință altora. Ea stă sub protecțiunea bunelor moravuri și e interesată a le apăra, căci de tot tristă e sîrta ei într'o societate cu moravuri stricate.

Ceea-ce o ajută pe femei să-și facă datoria sunt mai ales două lucruri: sentimentul religios, care am văzut cum are



să fie cultivat, și iubirea către alții, care e cel mai puternic impuls.

Care dintre noi nu știe, la câte încercări nu ne expunem spre a face bucurie iubiților noștri și cât de mulțumite ne simțim vedând bucuria lor? Câtă mângâiere nu avem când putem ajuta pe aprópele nostru, fie chiar și dintre cei-ce ne grăesc de rău ori ne turbură liniștea? Noi femeile, toate avem să le răsplătim prin compătimire și prin bună voință, căci nimic nu e mai impunător decât acesta și nimic nu desarmază mai mult pe cei doritori de scandal și de turburări, care se bucură când cei invidiați de dînșii își pierd dignitatea. Și dignitatea ne-o pierdem când pierdem răbdarea și bunul cumpăt, fie chiar și față cu slugile.

Ceea-ce ne împiedecă a ne face datoria e, înainte de toate, negligența. Știm cu toatele ce urmări triste rezultă, când o femeie e neglijentă. Încă de mică dar copila are să fie deprinsă a nu neglijă nici cele mai mici amănunte din viața ei.

Copila are, mai presus de toate, să se îngrijescă pe sine însăși. Un sentiment de repulsiune firască ne coprinde când vedem un om și mai ales o femeie, care-și neglijază până chiar și corpul său; cu îngrijirea corpului său începe dar copila a se deprinde să poarte grijă, ca hainele, care-î acoper corpul, să fie tot-deauna curate și în stare bună, chiar și dacă mijlocele nu-î permit a le schimba destul de des. Neglijindu-se pe sine și ne-având atențiune pentru lucrurile mici, ea ajunge să nu mai pună preț pe nimic și rămâne în cele din urmă indiferentă, când împrejurul ei domnesce nu mai desordine și necurățenie. E apoi greu lucru să pui mai târziu pe cale bună asemenea naturi desordonate. De mică dar, copila are să fie deprinsă cu buna rînduială și ținută a întreține ordinea în mediul în care trăiesce. La început a-și îngriji jucărelele, care trebuie să aibă un loc hotărât, iar nu să stea aruncate prin toate colțurile, mai târziu ajută pe mama ei la ținerea bunei rîndueli în casă și-și întipăresce devisa, că fie-care lucru trebuie să aibă locul lui și fie-care trebă are să fie făcută la timpul ei.

De la această deprindere cu buna rînduială în cele mai mici lucruri, depinde desvoltarea simțimîntului de datorie, căci de la neglijență nu e decât un pas până la *ușurătate*, un defect capital și cu consecințe urite.

O fată, care n'a fost condusă în ordine și n'a luat parte la întreținerea bunei rîndueli în casa părintescă, ușor ajunge să n'o mai intereseze nimic din cele ce e menită de Dumnezeu să le cunoască și să se conducă cu ușurință în toate împrejurările vieții sale, căci lipsind de la datorile mici, va lipsi cu atât mai virtuos de la cele mai mari. Aceste naturi evaporate se cunosc numai decât. Lipsite de spiritul de ordine, ele își schimbă părerile tot așa de ușor ca rochiile, sunt slabe de caracter, invidioase, răutăcioase, lingușitoare, ca-



lomniatóre, închipuite orî lipsite de dignitate, după împrejurări, și ast-fel sunt puțin stimate de cei-ce vin în contact cu ele. Tóte aceste urîte defecte sunt urmări ale slăbiciunilor, cari n'aú fost stirpitate din copilărie și aú ajuns cu timpul să fie cultivate în mijlocul societății, care profită de slăbiciuni.

Adevărul, de multe orî rănesce sufletul celor ce nu sunt deprinși a-și cunoște slăbiciunile; noi însă, cari facem educațiunea, avem să stăruim asupra adevărului, și să facem prin iubire, ca copiii să înțelégă, că împlinirea datoriilor, este garanția mulțumirii sufletesci.

E negreșit mai ușor a conduce în aceste principii pe copii în familie, unde toți membrii sunt de aceeași păreri și toți urmăresc același scop, decât fiind silite de împrejurări să facem educațiunea mai multor copile împreună. Atunci sunt mari greutățile ce întâmpinăm în silințele noastre de a unifică atâți copii crescuți în mod deosebit și de a-i aduce la aceeași vederi și deprinderi. Cel d'întâi mijloc e acela de a câștigă iubirea copiilor, fiind nepărtinitóre și stăruind ca sinceritatea să preocupe tóte inimile.

Cicălitura, atât de nesuferită copiilor, dă apoi și ea rezultate bune, dacă e cu măsură și nu cade în pedantism bolnăvicios.

Am dis, că e greu să facem educațiunea până ce nu vom fi tóte femeile crescute în aceleași vederi și deprinderi, pentru ca ideia uneia să nu fie armă de desaprobare pentru cele-lalte. Acésta o simțim mai ales când suntem nevoite să ne luăm ajutóre pentru crescerea orî instrucțiunea copiilor. De multe orî aceste ajutóre mai mult știrbesc decât completează lucrarea. Fiind multe din ele crescute în idei diferite de ale noastre, resping orî primesc cu patimă îndrumările rezonabile, găsindu-le absurde, căci ele n'aú avut parte de același fel de creștere.

Acești factori indispensabili, dar adese-orî nenorocoși pentru adevărata educațiune, omórá în inima plastică a copiilor, înclinarea spre bine, de ore-ce sémână neghina alături de sémînța bună, căreia îi trebuie căldură și îngrijire și care e înăbușită de burueni stricăciose, dacă nu e plivită.

Cu stăruință îndoită se înving însă și asemenea greutăți. Virtuți avem să sădim în inimile copilelor, dacă voim să avem bucurie de ele și să le facem capabile de a trăi fără greutate în mijlocul semenilor lor. Nu numai cu ómenî culti și cu bun simț avem să ne petrecem viața, ci adese orî și cu ómenî fără de cultură orî cu ómenî răi, care în orî-ce marcă de bună-voință găsesc un motiv de ură, de invidie orî de răutate.

E nesecată femeia slabă de înger, în căutarea pretextelor de a nu-și face datoria. Ea bănuiesce pe alții, calomniază și osândesce fără temeiú pentru ca să-și scuze propriile gre-



seli. Ne putând să fie mulțumită cu sine însăși, considera ca dușmani, bârfește și atinge în reputațiunea lor pe cei ce o îndrumăză să-și facă datoria. Ast-fel se crează o atmosferă nesuferită pentru toți cei nevoiți a trăi împreună.

Un singur mijloc e de a resufla liber în asemenea atmosferă: *fă-ți datoria fără de a mai cerceta ce fac alții*, ca din blândețea și din toleranța ta să vadă, că binele stăpânesce inima ta.

Mare virtute i se cere unei educatoare ca să pôtă rezista într'o atmosferă grea și să-și continue lucrarea pe calea binelui, dar mare e și mulțumirea ei, când își vede copila pregătită pentru viață.

Eleonora Slavici.

## Erupțiunea Vezuviului în anul 79 al erei creștine

Intr'un număr trecut, am arătat cum vulcanul «Pelée» a distrus cu desăvîrșire orașul «St. Pierre» din insula Martinica și am făcut un scurt istoric al diferitelor erupțiuni vulcanice.

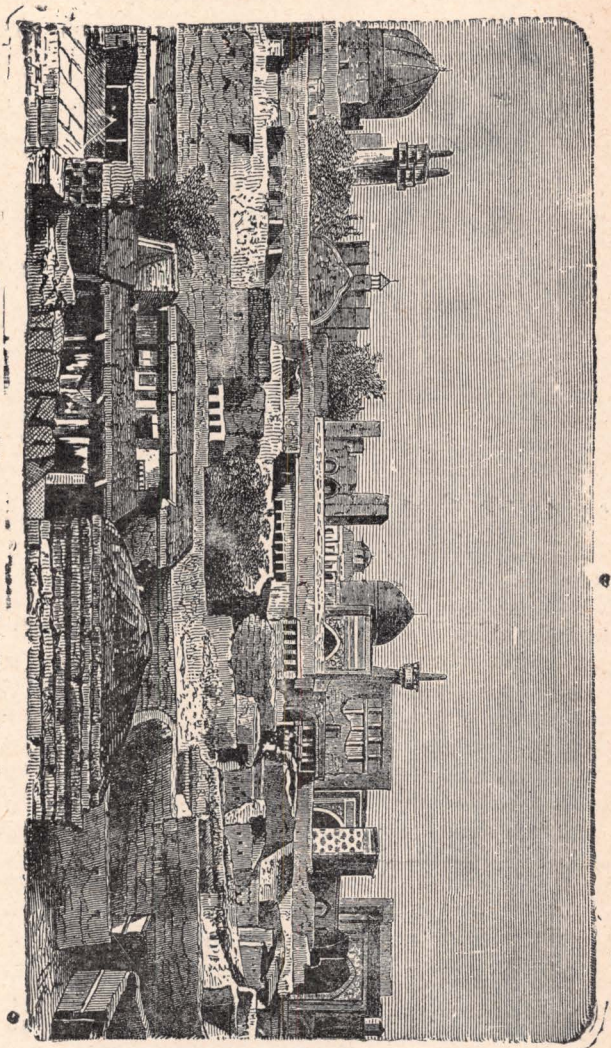
Iată acum cum descrie d-l Ion Kalinderu, membrul Academiei Române, în lucrarea: «Viața municipală la Pompei», erupțiunea Vezuviului care în anul 79 al erei creștine a acoperit cu lavă orașele romane Pompei și Herculaneum.

La 23 Noemvrie 79, — după comunicarea d-lui Geffroy — sau la 23 August, cum s'a admis de toți până acum, în timpul jocurilor circului, izbucni a doua și cea mai teribilă erupțiune a Vezuviului. Ruinele Pompeiei ne arată această nenorocită întâmplare. Înainte-mergătoare ale catastrofei, sgomote sinistre vorbeau de giganti vęduți în aer, de flacări lungi brăzdând vęduhul. Se strigă prin strade «Vezuviul s'a aprins». Spațma cuprinde pe Pompeiani cari fug din amfiteatru dinaintea morții. Un potop de lavă, de cenușă, și de sgură se revarsă; ai ȑice că e o plõe de foc; toate casele prăvălindu-se răspândesc incendiul. Unii caută adăposturi cari se răstörnă și-i sdrobesc, alții se aruncă în strade unde mor năbușiți, asfixiați de praf, de cenușă și de flacări; o femeie ținend pe copilul său în brațe, intră într'o gröpă unde erupțiunea o închide; un soldat de pază möre cu o mână la gură și ținend încă cu cea-laltă lancea sa. Familia lui Diomed fuge într'o pivniță, unde se grămădesc șapte-spre-ȑece persoane, cari mor sub loviturile furtunei sau în chinurile tómei; bărbatul scapă și cade apoi trăsnit dinaintea grădinei lui. Un preot a Izidei străpunge două ziduri și möre sfirșit de puterni la al treilea. De prisos să mai spunem că animalele împărtășiră sórta stăpânilor lor. Plóia de cenușă, care se ȑice că s'ar fi întins până în Africa, s'a întins însă de sigur până la Roma. Lumea din Pompei credeă că catastrofa eră universală și că a venit ȑiua din urmă. Până acum s'au descoperit peste o mie opt sute de cadavre și de sigur că mai sunt. La 1873 nisce lucrători, lucrând la săpături, deteră de un loc gol, în fundul căruia erau os-



mente. Îndată d-l Fiorelli, înscințat, turnă gips preparat în grôpă. Se curăți apoi cu îngrijire côja de piatră ponciă și de cenușă întărită, care acoperea corpurile, și după aceste operațiuni, eșiră la ivélă 4 cadavre. Ele se vîd la museul din Neapoli ; totul s'a păstrat și să cunósce, haîne, carnea, numai viața lipsește.

Orășul Pompei înaintea erupției Vezuviului.



Mumiile egiptene sînt mult mai rău conservate. Pompeianii desgroați din contra sînt ființe omenesci pe care crești că-î vezi murind. Acastă desgroapare ne-a mai adus la lumină două femei, din care una e o fetiță de cinci-spre-zece ani. Mai este cadavrul unui om, adevărat colos, care pare a fi murit vitejese. În



fine desgroparea acestui nefericit oraș ne arată după opt-spredece secole, mórtea fixată în momentul sosirei ei.

Catastrofa care șterse de pe hartă orașele vezuviane, Pompei, Stabiae, Herculaneum, menite a fi pentru noi cele mai bogate muzee, a cauzat și mórtea marelui naturalist roman, a lui Pliniu cel vechi, venit acolo în calitate sa de comandant al flotei din Misena. Nepotul său, Pliniu cel tânăr, a descris evenimentele acestea în două scrisori celebre adresate istoricului Tacit.

Reproducem aci în traducerea eruditului nostru arheolog, A. Odobescu, scrisórea unde ne descrie mórtea învęțatului și oró-rile acelei ęile.

«Imi ceri,—dice Pliniu către Tacit,—imi ceri să-ți scriu sfirșitul unchiului meu, pentru ca să-l poți trădă mai cu adevăr viitorimei. Iti mulțumesc, căci vęd bine că, fiind de tine ilustrată, mórtea lui e menită unei glórii nemuritoare. Deși el, perind în prăpădirea celor mai frumoșe pămînturi, ar fi ca memoria lui, prin acéstă împrejurare neuitată, să rămână în veci neștersă împreună cu a popórelor și a cetăților; deși însuși el a făcut lucrări multe și neperitoare, și mai mult încă va adăogă la perpetuitatea acelora, eternitatea scrierilor tale. Cât despre mine, socotesc fericiți pe aceia cărora zeii le-au dăruit favórea, sau de a face lucruri demne de a se scrie, sau de a scrie lucruri demne de a se citi, și mai fericiți încă pe aceia cărora le-au dat pe amândouă. În numărul acestora va fi și unchiul meu, atât prin ale sale, cât și prin ale tale cărți. De aceia, voiú îndeplini, ba chiar voiú stărui a face ceia ce imi ceri.

«Eră în Misena și acolo ținea comandamentul flotei. În ęiua kalendei a noua din Septemvrie, cam pe la ora a șeptea, mumămea il vesti că se arătase un nour neobicinuit atât prin mărime cât și prin felul său. El, după ce stătuse la sóre și apoi luase o baie rece, gustase ceva culcat și se puse pe studiu. Atunci își cere încălțăminte și se uită la un loc de unde póte mai bine să privescă acea minune. Nourul se înălță, dar cei care-l vedeau de departe, nu puteau sci din ce munte; mai târđiú însă se cunoscú că era din Vezuviu. După aparența și forma lui nu s'ar fi putut asemená cu nici un alt copac mai bine de cât cu un plop; căci se ridică în sus ca un trunchiú fórte lung, care apoi se reslăția în mai multe ramuri. Cređi că împius mai întâiú de o suflare care în sus se slăbiă, sau póte și învins de propria sa greutate, el se risipiă lărgindu-se; une-óri alb și alte-óri mânjit și pătat, după cum purtă în sine țerină sau cenușă.

Sfârșitul în No. vitor.

---

Femeia este mama întregiei omeniri, ea gândesce cu inima iar bărbatul cu capul.

---



## Cultura legumelor și a pomilor fructiferi (1).

**DOVLECII ȘI DOVLECEII** (bostanii și bostăneii). — Co-prind mai multe soiuri, însă toate cer un pământ foarte gras și révén. Se séménă și se întrețin ca și castraveții. Cât privește pentru dovlecii numai, e bine a se séménă pe lângă garduri sau chiar șoprone, pe cari se urcă în sus, așa că cu chipul acesta ne scutesce de a prinde mult loc în grădină prin cultura lor.

**SPARANGHELUL.** — Este o plantă vivace (care séménată odată, crește mai mulți ani). Se cultivă pentru lăstarii tineri și frageți ce es din rădăcină în timpul primăverei. Sparanghelul cere un pământ foarte gras. Inmulțirea se face prin semințe, séménându-le primăvara de timpuriu în rînduri, depărtare între ele până la 25 cm. Pămîntul trebuie bine săpat, mărunțit și gunoit cu gunoiu descompus. După séménat, pămîntul se acoperă cu un strat de gunoiu sau frunziș, spre a nu se uscă. Răsărirea seminței are loc după 4 — 5 săptămâni, de aceea e bine să se ude mai des. După răsărire plantele se răresc la 15 — 20 cm. fir de fir, căutând a smulge — în acest scop, — acele din plante cari sunt mai slabe. Alte lucrări de întreținere sunt prașila și plivit-ul ori de câte ori va fi nevoie. Tómnă, se retéză trunchiurile aprópe de pămînt, și în urmă se acoper cu un strat de gunoiu.

Plantele séménate în acest loc, staú 2—3 ani, însă, dacă sunt vigurose (puternice) \*se pot scóte și transplantă (răsădi) chiar după un an. Rězóarele destinate pentru plantarea sparanghelului, se fac într'un pămînt gras care trebuie desfundat până la o adîncime de 30 cm. Lățimea lor — de regulă — se face până la 2 metri. Plantarea pe rězóre se face deschidënd șanțuri în lungul lor, adînci de 25 cm. și largi de 30 — 40 cm., iar pămîntul scos se pune pe margini, între șanțuri. Pe un rězor cu lățimea arătată, se pot face trei șanțuri, iar în ele se înfige câte un țaruș la 0<sup>m</sup>,80—1,<sup>m</sup>,00 depărtare unul de altul, cari țaruși se pun în scop de a se cunósce locul unde s'aú plantat rădăcinele. Primăvara, avënd șanțurile deschise și țeruși puși, facem câte un mușuroiu împrejurul fie-cărui țaruș. De-asupra acestor mușuroie se plantéză plantele, răsfrându-le cât mai bine rędă-

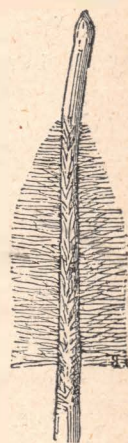
(1) Veđi No. 28 — 29, 30, 31, 33 și 35.



cinile, iar peste r d cini  punem un strat de p m nt cam de cinci cm. grosime, peste care urm z  un alt strat de gunoi ,  i în fine, peste gunoi  un alt strat de p m nt, astfel ca grosimea în total a stratului ce acoperă planta, să fie de 8—10 cm.  n timp de trei ani de la plantare, sparanghelul trebuie udat c t mai des, mai ales dacă e secetă,  i săpat de c te ori se simte nevoie. T mna avem grije a tăia trunchiurile îngălbenite, apoi le acoperim cu un strat de p m nt, ori mai bine gunoi  descompus, în grosime de 15—20 cm. spre a pute da lăstari lungi  i frage i pentru a- i recolta primăvara.

 n primăvara anului al treilea, începem recolta lăstarilor celor mai frumo i. De aci înainte, ca lucrări de întreținere avem s patul de două sau trei ori pe an; t mna se taie trunchiurile galbene, se desface p m ntul pe lingă fie-care plantă până la 5 cm. ad ncime,  i se pune împrejurul fie căreia câte un strat de gunoi  bine descompus, iar primăvara până ce nu dau lăstarii, se mu uroesce până la o  n l ime de 15—20 cm., c ut nd a s p  ușor  i cu băgare de s m  printre r nduri spre a nu v t m  lăstarii.

Recolta se face primăvara după e irea lăstarilor, în tot-deauna dimineța ori s ra; descoperim ușor cu m na mu uroiul (iar nici odată cu alt-cev ), t em lăstarii, iar după acésta, tra-



Sparanghel.

gem—tot cu m na, —p m ntul la loc. Incetarea recoltei are loc prin Iulie, când sunt destule alte verde uri  i legume. Lăstarii recolta i trebuiesc consum i îndată, căci se p stre z  cu greu,  i dacă voim a- i p str  n'o putem face dec t numai pentru câte-vă  ile,  in ndu- i în pivni    ngropa i în nisip umed.

Pentru a c p t  s min  , se aleg din plantele cele mai puternice cari a  5—6 ani; lăstarii acestor plante nu trebuiesc t e i de loc, l s ndu- i a face b be (s min  ). C nd b bele a  o cul re ro iatic  se culeg, iar, pentru a le desp r i de cele negre, cari nu sunt bune, le punem într'un vas cu apă, apoi, după ce se usuc bine la sóre, se pun spre păstrare. Puterea de germina iune a acestor semin e dacă sunt bine păstrate, dur z  timp de 4—5 ani.

(Va urma).

Ión E. Mihăescu.



## Biserica Episcopală Curtea de Argeș.



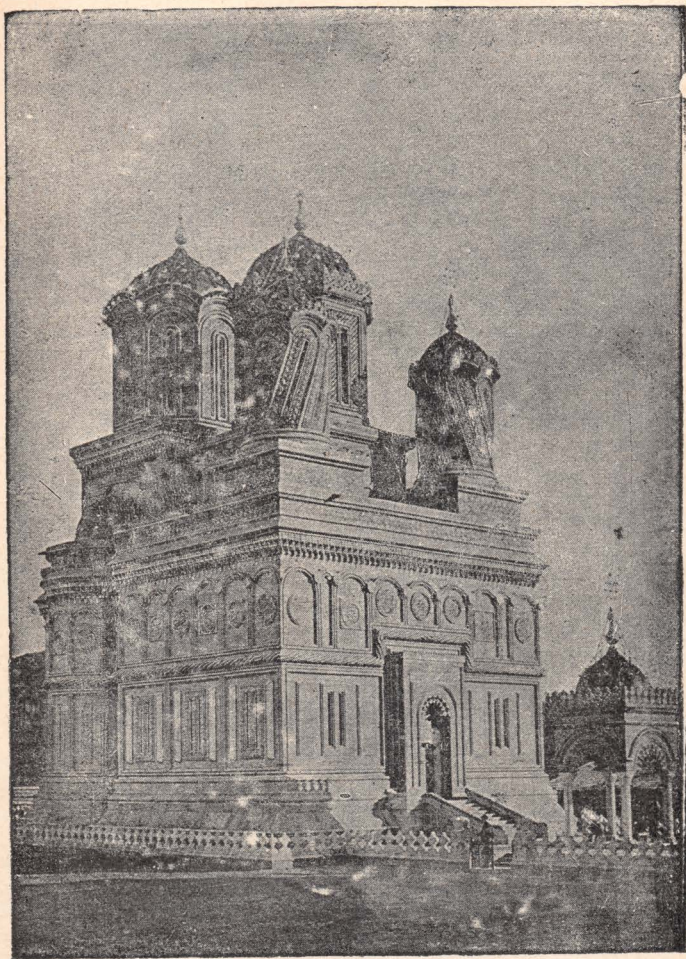
Biserica Curtea de Argeș a fost fondată de către domnitorul Românilor Neagoe Vodă Basarab la anul 1512. Un monument admirabil de frumos și de arhitectură bizantină. În anul 1517 biserica a fost târnosită și s'a sfârșit în anul 1526, adică la 4 ani după mórtea lui Négoe. Ca construcțiune, biserica pare a fi de origine orientală. Négoe Vodă móre la anul 1521 și fu înmormîntat în năuntrul bisericeî, avênd deasupra rêmășițelor sale pămîntescî o lespede de marmoră, compusă din 2 bucăți legate între ele cu scóbe lipite cu plumb. La capêtul mormîntului sunt altele 3 mai mici a 3 fii ai sêi: Petru, Ión și Angelina. Domnul țärei românescî, care a avut grije și a voit să termine acéstă minunată biserică a fost Radu de la Afumați, împreună cu soția sa Rucsandra fiica lui Négoe Vodă, după cum se afirmă din inscripțiunea de deasupra ușei de marmoră de la intrare. Știind din istorie sfârșitul tragic al acestuî vitéz domn; putem dice c'a fost unul dintre eroii neamului român. El se află înmormîntat asemenea cu socrul sêu, înăuntrul bisericeî Curtea de Argeș. Pe piatra mormîntală se vede dînsul călare cu un buzdugan în mână și cu mantia suflată de vînt, în momentul când se luptă în fruntea oștirii sale.

În decurs de sute de ani multe rele a suferit acest măreț și superb monument. La un an după suirea pe tron a A. S. Principelui Domnitor Carol I, ađi vitézul Rege al Românilor, visitând Curtea de Argeș și vêdênd ruinele de care eră înconjurată biserica lui Négoe-Vodă; luă hotărârea de a fi restaurată definitiv. Lucrarea a fost încredințată d-lui A. Lecomte de Nouy, căruia ađi datorim restaurarea mărețului și splendidului monument. Lacrarea a durat aprópe 11 ani.

Acoperișurile monumentului sunt tóte de plumb cu ornamente lucrate din ciocan. Temeliile biseri-



cei sunt toate eșite afară din corpul clădirii și adînci, dînd astfel o privire impunătoare. La mijlocul fațadei se află intrarea bisericeii, care e de marmoră în colorii variate, intrarea este închisă de o ușe în 2 canaturî în bronz, lucrată după modelul bizantin.



Catedrala Curții de Argeș.

Deasupra ușei se află icóna în mozaic a Maicei Domnului cu mâinile ridicate în sus, iar înaintea stă Domnul Iisus Christos. Fundul tabloului este în mozaic și poleit cu aur. În fața altarului, în drépta



și în stânga se află tronurile MM. LL. Regelui și Reginei, de bronz aurit și cu sticle colorate.

Catapetésma bisericeii se compune dintr'un soclu de marmoră albă, încrustat cu plăci de cupru aurit și înpodobite cu smalțuri și cu ochi de sticlă, deasupra soclului sunt icónele: Maica Domnului și Iisus



Solemnitatea sfințirii Episc. Argeșului.

Christos, lucrate în mozaic; tótă pardoséla e de mozaic și cu diferite desemnuri. La drépta, la intrare, se află portretul M. S. Regelui Carol I, în mantie regală, ținând în mână pergamentul restaurărei bisericii, coróna de oțel stând pe un stîlp aurit;



iar la stânga se află portretul M. S. Regina Elisabeta, stând în genuche înaintea feciôrei Maria. Înaintea uşei bisericeî se află un frumos basîn pentru botez şi de-asupra sa o cupolă, susţinută de 8 colône de marmoră albă şi acoperită de figurî; împrejurul cupolei se află o galerie de florî scobite în piatră. Ca odor preţios al bisericeî este un manuscrîpt pe pergament, conţinînd cele 12 evanghelii ce se citesc în joia patimilor şi evanghelia învierii, scrise de M. S. Regina pe 50 paginî mari, fondul fie-cărei paginî este deosebit colorat. Textul este scris cu aur şi cu argint.

Acest măreţ manuscrîpt a fost scris de M. S. Regina în amintirea iubitei sale copile Maria, decedată în Joia patimilor în anul 1874.

Sfinţirea bisericeî episcopale de la Curtea de Argeş, s'a făcut în ziua de 21 Octombrie 1886, în faţa MM. LL. Regele şi Regina. Acéstă serbare religiôsă a pus în mişcare miî de ómenî, venind din tóte colţurile ţărei pentru a vedé pompa vrednică de monumentul cel mai strălucit al României. La intrarea în biserică se află un album unde semnăză vizitatorii monumentului, primele semnături au fost puse de MM. LL. Regele şi Regina României. Documentul de fundaţiune a fost scris de însesî M. S. Regina Elisabeta.

Ca încheere putem dice, că printre monumentele Europene din secolul al XVI-lea, biserica Curtea de Argeş, este singurul, cel mai bogat şi cel mai interesant.

Locot. Victor Nicolescu.

---

**Contra riei la oi.** Se ia o parte acid carbolic, o parte petrolu şi 18 părţi uleiû de lemn. Acestea se amestecă bine şi cu amestecătura se unge de mai multe ori locul rii. Dacă rii a erupt în măsură mare, se pune din acidul carbolic şi petrolu ceva mai mult. La nevoie se póte face şi scaldătore din o parte acid carbolic şi 30 părţi apă. Acest mijloc ucide rii în timp scurt.

---



## CULTURA ALBINELOR

Acăstă ramură a agriculturii, atât de iubită odată de vechii boeri ai țării, cari erau mândri când se întâlneau spre a se sfătui asupra nevoilor țării, se deschidea vorba și despre bogăția țării, despre agricultură și alte ramuri de producțiune ale ei. Intre aceste ramuri de producțiune, cultura albinelor nu s'a uitat nici odată. Se puté uită pôte de multe ori politica înaltă a țării, invasiunea Turcilor sau a altor popóre, dar produsul albinelor nici odată.

În discuțiunile lor asupra producțiunii agricole, ei nu uită a spune că unii dintre ei au câte 3 mii de stupi, iar alții până la 6.000 de stupi.

Adică o adevărată bogăție fără multă cheltuială. Dar nu numai boerii țării se ocupaū de acăstă ramură bănoasă, ci chiar Domnii țării, cari pe lângă zestreă ce da fetelor când le măritaū, le mai da și câte un număr destul de mare de stupi. Intre acești Domni putem cită pe „Brâncoveanu Constantin“.

Oare n'a sosit timpul, ca pentru cultura acestei ramure, să pună mâna la ridicarea ei, ca în timpurile trecute toți marii agricultori, cari dispun de mai multe mijloce decât săténul agricultor, spre a da un mai bun exemplu și a imită pe vechii boeri sau marii agricultori de acum 100 și chiar 200 de ani?

De ce, din bogata floră a țării, să se piardă atâtea milioane după cum se pierde din cultura zarzavaturilor? Acăstă bogată floră nu cere nici arătură nici seménătură, ea cere numai albine, ca să adune din ea *mierea* și bogatul polen trebuincios la crescerea larvelor lor.

Nu de mult s'a luat o măsură din partea Ministerului de Agricultură, ca în contractele de arendare să se prevadă, ca fie-care arendator să ție un număr de stupi după întinderea moșiei.

De acăstă măsură bună pusă pe hârtie, dar ne aplicată în practică mai de loc, nici că se mai pomenesce. Așa că cultura albinelor de către arendatori au rămas la buna-voința a fie-căruia, iar nici de cum la aplicarea clausei din contract.

Cu privire la mersul culturei albinelor la noi în țara, Ministerul Agriculturii prin statistica ce a publicat prin «Monitorul Oficial» de la 22 Februarie 1902, ne dă o mai bună lămurire în acăstă privință.

Și acest adevăr se pôte vedé în tobloul ce urméză:



## Cultura albinelor din anul 1901

Județele și Grupele	Numărul Stupilor				Producț.		V A L Ó R E A				Numărul stu- pilor	
	Așezați în prisacă în primăvară anul 1900	Roiți în 1901	Bătuți s'au striviți pot a scote miera și cêra	Retezați numai	In miere	In cêră	Prețul mijlo- ciu al kilo- gramului		Totală		Perduți în timpul campaniei	Remași pentru a- nul 1902
							De miere	De cêră	A mierei	A cêrei		
L.	B.	L.	B.	L e i								
Dorohoiu .	4.052	5.281	3.418	569	18.105	3.488	0 86	3 31	15.724	11.551	—	5.915
Botoșani .	6.324	8.285	6.062	50	34.137	7.232	0 77	3 10	26.294	22.454	156	8.391
Iași . . . .	10.949	10.441	7.547	732	42.195	11.382	0 61	2 60	25.999	29.688	1.337	12.506
Roman . . .	7.722	4.176	2.389	—	5.813	2.927	0 82	3 06	4.786	8.976	246	9.263
Vasluiu . .	11.837	5.390	3.356	100	19.522	3.725	0 80	3 48	15.795	12.973	947	12.924
Fălciu . . .	9.094	4.591	2.122	204	7.275	2.142	0 89	3 94	6.498	8.450	763	10.800
Tutova . . .	7.751	4.379	2.582	1.554	9.966	3.445	0 77	3 92	7.728	13.512	997	8.551
Covurluiu .	3.680	2.592	1.012	1.121	6.576	1 813	0 94	3 24	6.245	5.887	335	4.925
Tecuci . . .	9.448	3.407	2.744	1.604	8.727	2.673	0 96	4 15	8.444	11.097	422	9.689
R-Sărat . . .	4.770	3.741	2.399	175	4.929	1.361	0 77	3 22	3.823	4.396	816	5.296
Sucéva . . .	5.230	5.040	2.990	—	16.409	3.019	0 66	3 52	10.939	10.632	327	6.953
Nemțu . . .	6.859	4.808	2.756	58	11.757	2.416	0 88	3 65	10.404	8.820	251	8.660
Bacău . . .	8.943	4.532	2.719	183	6.204	2.451	1 01	3 71	6.301	9.105	—	10.756
Putna . . .	6.066	3.197	2.213	895	8.667	1.537	1 —	3 69	8.704	5.671	886	6.164
Buzău . . .	7.421	4.399	3.154	1.041	6.542	2.726	1 01	3 61	6.661	9.864	604	8.112
Prahova . .	4.312	3.514	2.384	1.036	6.093	1.567	1 06	4 05	6.495	6.347	219	5.223
Dâmbovița .	7.346	4.992	2.081	1.694	9.649	3.347	0 84	4 21	8.126	14.114	777	9.480
Muscel . . .	5.401	3.319	1.825	330	4.859	1.760	0 96	4 12	4.694	7.267	234	6.661
Argeș . . .	8.579	5.470	2.681	2.055	7.262	3.479	1 16	4 48	8.472	15.591	1.355	10.013
Vâlcea . . .	5.380	3.173	2.373	772	1.819	1.586	1 30	3 64	2.376	5.780	242	5.938
Gorj . . . .	6.807	5.785	2.267	1.565	4.021	2.312	1 29	4 04	5.205	9.337	1.086	9.239
Mehedinți .	8.785	8.047	4.300	260	13.011	2.384	0 73	3 85	9.599	9.193	419	12.113
Dolj . . . .	6.145	6.506	3.925	263	16.368	3.359	0 69	3 —	9.794	10.625	472	8.254
Romanați .	3.573	2.752	1.739	162	5.368	1.040	0 79	4 04	4.273	4.202	254	4.332
Olt . . . . .	6.489	7.554	5.983	309	22.364	3.098	0 76	5 —	17.026	15.520	502	7.558
Teleorman .	7.795	5.717	3.440	193	17.213	2.800	0 66	4 64	11.372	12.999	997	9.475
Vlașca . . .	5.222	6.073	4.295	5	19.573	2.778	0 77	3 93	15.219	10.943	—	7.000
Ilfov . . . .	6.638	8.394	5.284	505	32.566	9.168	0 72	3 51	23.291	32.189	1.745	8.003
Ialomița . .	3.928	5.557	2.994	412	11.097	2.527	0 77	3 62	8.647	9.165	315	6.196
Brăila . . .	1.113	1.189	871	—	1.478	357	0 80	3 87	1 184	1.373	31	1.400
Tulcea . . .	4.714	1.303	561	339	1.386	291	0 99	4 81	1.373	1.401	1.090	4.366
Constanța .	1.064	1.180	599	471	4.538	677	0 89	4 40	4.044	2.979	88	1.557
Total . . .	203.487	154.804	95.065	18.567	385.389	94.867	0 79	3 61	305.526	342.101	17.513	245.713

Ar fi de dorit ca cultura albinelor să se răspândescă cât mai mult. Este o îndeletnicire plăcută, ușoră și banosă. Țara noastră a fost una din țările producătoare de multă miere și cêră și e dureros ca o cultură care a fost în obiceiul poporului nostru să fie lăsată în părăsire, făcându-ne și în acesta tributarii străinilor.



## Insemnătatea apei cu privire la hrănirea și îngrășarea animalelor și la producerea laptelui.

**S**unt multe obiceiuri rele înrădăcinate în poporul nostru, cari îl fac să cadă în greșeli mari. Aceste deprinderi rele trebuiesc înlăturate, căci păstrarea lor pricinuesce mai tot-deauna pagube mari.

Înlăturarea lor nu se poate face însă, decât cu încetul și de aceea este bine ca la orî-ce prilej să căutăm a scăpa, de câte una din aceste deprinderi păgubitoare.

Una din aceste deprinderi rele, ce s'a înrădăcinat în practica cultivatorilor noștri, privesce apa care se dă de băut vitelor.

Țăranul nostru nu prea se îngrijesce dacă apa pe care o bea vitele lui este bună sau nu. Românului i se pare că vita nu prea alege când e vorba de a bea apă și este mulțumit când ea își potolesce setea din orî-ce băltoacă, fie cât de murdară.

Credința acésta însă este una din cele mai greșite. Se înțelege, că atunci când este însetată, vita este silită să-și potolească setea cu orî-ce fel de apă găsesce. Însă dacă căutăm să luăm séma bine, putem să vedem cu ușurință că apa murdară numai cu greu o bea vitele și anume atunci când sunt silit de sete.

Dacă am pune vitele să alégă între o apă curată și limpede, și alta stătută și murdară, am vedé că ele nu ar sta mult la îndoială pentru ca să bea din cea curată.

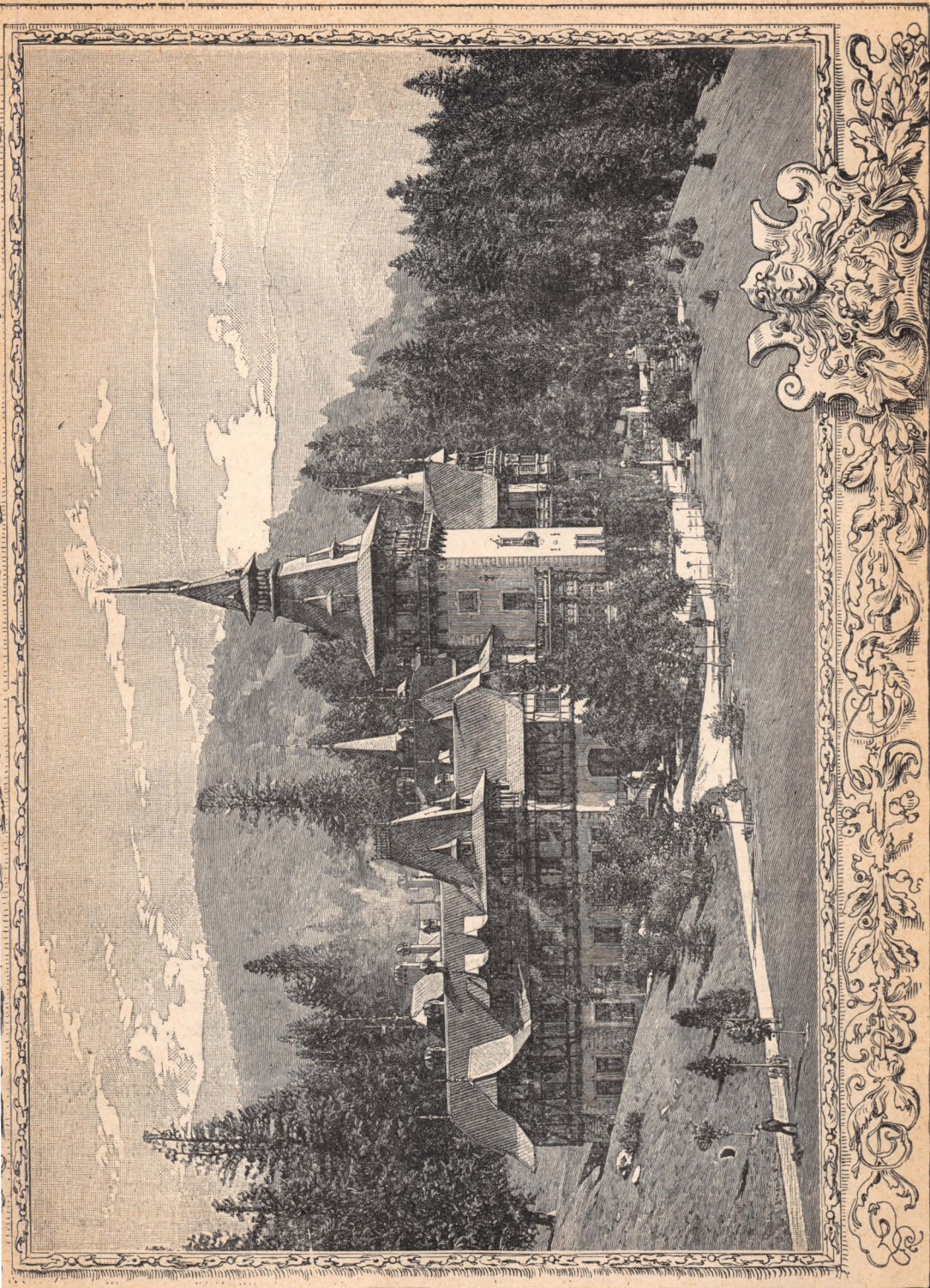
În acésta privință trebuie să fim încredințați de adevărul că o apă care nu este bună pentru om, nu poate prii nici vitelor lui.

Corpul omului și al animalelor, coprinde în mijlociū, cam jumătate din greutate numai apă. Acésta apă este foarte trebuinciosă pentru întreținerea vieței tuturor ființelor vii și de aceea nu trebuie să se mire nimeni când se spune că curățenia, bunătatea și cătățimea apei, are o înriurare mare asupra sănătăței oricărei ființe viețuitoare, decî și asupra sănătăței vitelor. Pe lîngă acésta apa, după cum este bună sau rea, înriuresce asupra îugrășerei mai repedî sau mai încete a vitelor, precum și asupra producțiunei laptelui, la vacile de lapte.

I. Niculescu  
Severin.

Pășesce cu piciorul drept la muncă, iar la petrecere cu cel stîng.





Castelul Peles (vedere din spre Sud-Vest)



## Ante-Proiect de Lege, pentru înființarea unei case de economii, credit și ajutor a corpului didactic.

### TITLUL I.

#### *Scopul și administrațiunea Casei.*

Art. 1.—Se înființează în București o instituțiune, persoană morală și juridică, sub denumirea de casa de economie, credit și ajutor a corpului didactic.

Ea va pute avea sucursale și în alte orașe.

Art. 2.—Scopul acestei case este:

a) de a capitalisa și de a face productive micile economii ale membrilor săi;

b) de a le înlesni creditul, prin avansuri în comptul salariului lor;

c) de a forma un capital din care să li se acorde ajutoare în cazuri fortuite, precum: maladii grave, răniri, infirmități, morțe, incendii, inundații și alte asemenea întâmplări.

d) de a strânge un capital, care să servescă la înființarea și întreținerea de instituții de educațiune pentru fiii și fiicele membrilor casei și orfanilor membrilor corpului didactic în general, și alte stabilimente filantropice în folosul lor.

Art. 3.—Administrațiunea casei va fi încredințată unui consiliu de Administrațiune numit de către Ministerul Instrucțiunii publice și al Cultelor, și compus din un președinte și cinci membrii, luați câte unul din corpul învățătorilor, din al institutorilor, din al profesorilor și maștrilor școlilor profesionale și comerciale și din al profesorilor și agregăților universitari.

Consiliul de administrațiune al sucursalelor va fi alcătuit din trei membrii numiți de Ministru dintre membrii Casei, din localitatea unde este sediul sucursalei.

Funcțiunile de președinte și de membri în consiliile de administrațiune, vor fi onorifice.

Art. 4.—Ca organ de execuțiune, Casa va avea un director și un casier, precum și personalul inferior trebuincios, luat de preferință dintre membrii Casei.

Directorul și casierul vor fi numiți de Ministerul Instrucțiunii publice și al Cultelor dintre membrii în exercițiu ai corpului didactic, membrii ai Casei, cari nu fac parte din consiliul de

NOTĂ. Observațiunile asupra următorului ante proiect de lege se vor adresa până la 31 Iulie 1902, Ministerului Instrucțiunii publice și al Cultelor (Direcțiunea I).

Ante proiectul este imitat în mare parte după legea pentru înființarea casei de economii, credit și ajutor a oficerilor. Principalele deosebiri stau în modificarea cifrei depunerilor, în modul depunerii, în crearea resurselor pentru ajutoare și în crearea de pensii și ajutoare pentru văduve și orfani.

Pentru mai bună lămurire și pentru a avea un termen de comparație, se poate consulta legea și regulamentul casei oficerilor și dările de seamă pe anii 1900 și 1901 și bugetele ei, publicate toate în broșuri sau în «Monitorul Ōstei».



administrațiune, său dintre membrii corpului didactic trecuți la pensiune. Ei vor fi remunerați.

Personalul inferior se va numi de către consiliul de administrațiune, după propunerea directorului.

Consiliile de administrațiune și directorul se numesc pe timp de cinci ani.

Art. 5.—Membrii consiliului de administrațiune, directorul și casierul trebuie să aibă o vechime de cel puțin trei ani ca membri ai casei. Se face excepțiune pentru primul rînd de numiri.

Casierul va depune o garanție în numerar, în efecte de stat, în efecte ale creditelor funciare său în imobile personale de 10.000 lei.

Art. 6.—În fața instanțelor judecătorești și în toate actele sale civile, Casa va fi reprezentată prin directorul său, în baza autorizațiunii consiliului de administrațiune.

## TITLUL II.

### *Depunerea și restituirea economiilor.*

Art. 7.—Depunerile de economii sunt:

a) depunerî permanente;

b) depunerî timporare.

Și unele și altele sunt absolut facultative.

#### *A. Depunerî permanente.*

Art. 8.—Orî-ce membru al corpului didactic public, în funcțiune său în retragere, care va voî a depune economiile sale la Casa, cu titlu permanent, va declară în scris că voesce a fi membru al Casei de depunerî permanente.

Efectul acestei declarațiuni este obligativitatea pentru declarant de a figură ca membru al Casei pe tot timpul angagiamentului.

Angagiamentul nu se pôte contractă pentru o periódă mai mică de 10 ani pentru membrii corpului didactic cari sunt în funcțiune, nici mai mică de 5 ani pentru aceiă cari sunt în retragere. La expirarea termenului, angagiamentul pôte fi reînosit.

În cas de mórte, angagiamentul se consideră că desfăcut de drept.

Art. 9.—Depunerile permanente, pe tot timpul angagiamentului, vor fi de  $1\frac{1}{2}\%$  din cifra înscrisă în budget a salariului membrului care este în funcțiune, și de  $1\frac{1}{2}\%$  din pensia înscrisă în budget a membrului ășit la pensie.

Art. 10.—Număi depunerile permanente conferă titlul de membru al Casei, și dreptul de a beneficia de toate avantajele acordate de acéstă Casă.

Art. 11.—Depunerile permanente vor produce o dobândă de  $3\%$  pe an, socotită de la prima ăi a trimestrului ce urmăză după data la care s'a făcut depunerea și până la prima ăi a trimestrului în care se efectueză restituirea capitalului.

Art. 12.—Depunerile permanente ale unui membru nu se vor restituî decăt la expirarea termenului de angagiament al membrului.

Art. 13.—Procentele de  $3\%$  cuvenite depunerilor permanente nu se vor restituî decăt odată cu capitalul.



### B. Depunerî timporare.

Art. 14.—Depunerile timporare se vor primi de la orî-care membru al Corpului didactic, fie său nu membru al casei, precum și de la particulari, atunci când casa va avé nevoie de bani, și numai în limitele trebuințelor ei.

Aceste depunerî nu vor puté fi mai mici de 50 lei, vërsați integral.

Art. 15.—Depunerile timporare vor da drept la o dobândă până la maximum 6 la sută pe an, socotită din ziua depunerii până în ziua restituirii.

Consiliul de administrațiune va hotărî, în fie-care trimestru, dobânda ce se va plăti în trimestrul următor, procedând conform art. 16 de mai jos.

Art. 16. Casa va puté primi depunerî de la autoritățile școlare, plătindu-li-se o dobândă de 4 la sută pe an, socotită din ziua depunerii până în ziua restituirii.

Aceste depunerî nu se vor puté face de cât cu autorisațiunea Ministerului Instrucțiunii publice și al Cultelor.

Art. 17. Dobânda de 6 la sută, prevădută la art. 14 și cea de 4 la sută de la art. 15, va puté fi micșorată sau sporită după găsirea cu cale a Consiliului de administrațiune și aprobarea Ministerului; acésta se va publică în *Monitorul Oficial* și în *Buletinul Oficial* al Ministerului Instrucțiunii publice și al Cultelor.

Art. 18.—Depunerile timporare precum și cele prevădute la art. 15 de mai sus, se vor restitui la orî-ce epocă, și cel mai târziu în termen de trei luni de la data cererii de restituire.

Art. 19.—Procentele cuvenite depunerilor timporare și ale celor prevădute la art. 15 se vor achita celor în drept la fie-care sfîrșit de an, sau, eventual o dată cu restituirea capitalului.

## TITLUL III.

### *Împrumuturi în comptul salarului.*

Art. 20. Membrii Casei carî sunt în funcțiune, vor puté cere și obține de la Casă împrumuturi în bani, în comptul salarului lor, până la maximum valórea cifrei înscrisă în budget a salarului pe trei luni, iar pensionarii până la maximum pensiunea înscrisă în budget pe două luni.

Aceste împrumuturi se acordă de către Consiliul de administrațiune în ordinea înscrierilor. Consiliul are dreptul, când va găsi cu cale, să refuze împrumutul cerut fără a fi nevoit să motiveze refusul.

Art. 21.—Pentru sumele împrumutate în comptul salarului său pensiunii, Casa va percepe o dobândă de 8 la sută pe an, care se reține prin anticipațiune la primirea sumei împrumutate.

Art. 22.—Restituirea acestor împrumuturi se va face prin rețineri lunare din salar sau pensiune, independent de orî-ce alte rețineri, făcute respectiv pe fie-care lună de Ministerul Instrucțiunii publice și al Cultelor sau de Casa Pensiunilor.

Cuantumul fie-cărei rețineri lunare va fi ast-fel calculat, în cât întreaga sumă împrumutată să fie achitată pe deplin cel mai târziu în termen de un an de la data liberării pentru membrii carî sunt în funcțiune, și de 6 luni pentru pensionari.



## TITLUL IV.

*Fondurile pentru ajutoare.*

Art. 23.—Fondurile pentru ajutoare se vor alimenta:

a) din beneficiile ce vor rezultă din operațiunile prevădute sub titlul III din această lege;

b) din donațiuni și legate, acceptate conform regulilor de drept comun;

c) din produsul serbărilor, seratelor și loteriilor, antorisate de lege, ce s'ar pute face în folosul casei;

d) din sumele alocate eventual în budgetul Ministerului Instrucțiunii publice și al Cultelor, ca subvențiuni pentru ajutoarele prevădute la alin c și d de la art. 2 din această lege;

e) din 25 la sută din taxele de examen ale elevilor de cursul primar, secundar și special, preparați în familie sau în institute private;

f) din 5 la sută din prețul de vîndare al cărților didactice aprobate de Minister, editate de dînsul, de autori sau de alt-cine-va.

Art. 24.—Casa acordă pensii și ajutoare în anumite cazuri și în limita fondului pentru ajutorarea membrilor săi, văduvelor sau orfanilor lor.

Art. 25.—Pensii lunare, pe timp limitat de la 10 la sută asupra ultimului salariu ce primiă cel în drept, se pot acorda:

a) Văduvei cu copii a unui membru al Corpului didactic, cu titlul provisoriu sau definitiv, care a funcționat la stat cel puțin 5 ani și cel mult 15 ani, în care a fost membru al Casei;

b) Orfanilor de tată și de mamă, când tatăl sau mama a fost membru al Casei, și dacă orfanii nu au fost admiși în institutele Casei sau în vre-un institut public;

c) infirmilor fără drept de pensie, membri ai Casei;

Art. 26.—Ajutoare se acordă membrilor Casei în limitele fondului de ajutoare în următoarele cazuri;

a) pentru cazuri de boală grea plătindu-se léfa suplinatorului pe timp de cel mult două luni în cursul unui an;

b) pentru a ajuta la mărișul fetelor de învățători, când învățătorul are cel puțin patru copii, dintre cari cel puțin trei fete.

c) pentru instalarea unei mici gospodării rurale pentru orfanii fii de învățători, sau a unui mic atelier pentru orfanii fii de institutori sau profesori secundari, în anumite cazuri.

d) pentru diverse întâmplări nenorocite de cari ar suferi membrii Casei.

Art. 27. Pentru a beneficia de pensie sau de ajutoare pentru sine, pentru veduva sa sau pentru orfanii săi, solicitatorul va trebui să fi fost membru al casei de la fondarea ei, sau să fi cerut înscrierea într'însa cel mai târziu doi ani de la numirea sa cu titlul provisoriu în învățămînt, sau să aibă o vechime de cel puțin 5 (cinci) ani ca membru al casei.

Art. 28.—Donațiunile și legatele făcute într'un anumit scop nu se vor pute întrebuința de cât în conformitate cu dorința exprimată de donator sau testator.

Art. 29.—Fie-care din fundațiile enumerate la art. 2 al d va avea un regulament aparte, care va determina modul funcționării și administrațiunei sale interioare.



## TITLUL V.

*Dispozițiuni generale.*

Art. 30.—Fie-care din fondurile prevădute în această lege se va administra aparte.

Art. 31.—Sumele depuse de membrul Casei, în funcțiune saŭ în retragere, ca depuneri permanente, precum și procentele lor, nu se vor pute urmări nici de stat, nici de particulari, pentru nici un motiv.

Asemenea ele nu se vor pute cedă nici în total nici în parte.

Art. 32.—Budgetul Casei se va întocmi de Consiliul de administrațiune și se va publică prin *Monitorul Oficial* și prin *Buletinul Oficial* al Ministerului Instrucțiunii publice și al Cultelor împreună cu dările de sēmă anuale asupra mersului Casei și cu situațiunea fondurilor în parte.

Art. 33.—Gestiunea Casei este pusă sub controlul Inaltei Curți de Compturi.

Art. 34.—Vor beneficia de dispozițiunile legii de față și toți funcționarii dependenți de Ministerul Instrucțiunii publice și al Cultelor, de casa Școțelor și de casa Bisericeii, chiar dacă nu fac parte din corpul didactic public.

Art. 35.—Un regulament de administrațiune publică va regulă punerea în aplicare a legii de față în tôte amănuntele ei.

\* \* \*

## Correspondența medicală (1).



ipsa saŭ îpuținarea producerei laptelui, numită în sciința veterinară și *agalaxie*, se pôte observă la iapă, capră și mai ales la vacă. Dar, înainte de a ne ocupă de agalaxie, să vedem cum putem noi lucră pentru a face ca o vacă să dea cât este cu puțință mai mult lapte.

Omul pôte influența producerea laptelui, în două moduri: lucrând direct asupra ugerului, și prin hrana ce i se va da animalului. Hrana nu lucră de fapt decât aprôpe numai asupra cantității laptelui, ne influențând, saŭ prea puțin, asupra calității lui, asupra compoziției, care depinde de felul animalului, *de rasa lui*.

Lucrăm la producerea și mărirea cantității laptelui, prin *mulgere*. Este sciut că vacile mulse de trei ori pe zi daŭ în total mai mult lapte ca cele mulse odată, saŭ de două ori pe zi. Prin mulgerea de trei ori pe zi, acționăm asupra ugerului, făcându-l să secrete mai mult lapte, și prin urmare să avem câștig. A se mulge de 4 ori pe zi saŭ mai des nu este de sfătuit, din pricină că am neliniscî prea mult vaca, și ar fi greu și pentru gospodâr.

La fie-care mulgere se va căută, ca să se facă cât se pôte de

(1) Veđi No. 30 și 31.



bine, spălându-ne mai întâi pe mâini, precum și ugerul și vasele cu care ne slujim. Mulgerea va fi în tot-deauna completă, nelăsându-se nimic în uger. Procedând ast-fel, pe lângă că facem ca vaca să producă mai mult lapte, dar încă profităm și prin faptul că cel din urmă lapte din uger, este cel mai bogat în unt. Încă un ce, referitor la mulgere, este ca ea să se facă în diagonal, adică când lucrăm cu o mână pe o țiftă din nainte și din dreapta de exemplu, în același timp să mulgem cu cea-laltă țiftă din dărăt și din partea opusă celei din nainte, adică din stânga.

Așa dar ca să obținem lapte cât se poate de mult, trebuie:

- 1) Să alegem și să crescem vaci de anume soi, de *bună rasă*, bine făcute pentru prăsilă și producerea laptelui;
- 2) La fie-care mulgere să ne spălăm mai întâi bine pe mâni, precum și ugerul.
- 3) Mulgerea să o facem de trei ori pe zi;
- 4) Mulgerea să se eșecute în diagonal și
- 5) Să se dea vacii hrană îndestulă și alăsă.

Relativ la *hrană*, vom spune că o vacă pentru a da lapte, urmază să fie îndestul nutrită. De alt-fel alimentarea are aceiași importanță ca și rasa, căci de, se poate să ai o vacă de rasă alăsă, însă dacă nu o nutrești în destul, se poate să nu-ți dea lapte sau să-ți dea mai puțin ca o vacă comună, dar în schimb bine alimentată. În această privință, proverbul englez care dice: *jumătate din rasă este în sacul cu grăunțe*, este foarte nemerit.

Două vaci bine hrănite ne va da mai mult lapte ca 4 alimentate cu sgârcenie. Deci fie că ne aflăm în sezonul de iarnă, fie că ne găsim în plină vară, vom căuta ca vaca de lapte să fie din belșug nutrită.

Dată la iarbă se va căuta ca pășciunile să fie bogate. Nu cred de nevoie a arată aci întinderea ori suprafața livei necesară pentru hrănirea îndestul a unei vaci bunióră; acesta depinde de localitate, pășciunile nefiind la fel, pe munți, dealuri, pe văi, pârâiele pădurilor, șesuri, câmpii sau țărmurile riurilor. Când sêra vaca, este adusă la grajd, este de mare folos a i se da puțin fin nișele tărite cu apă, etc. Această măsură este de recomandat mai ales către sfârșitul tómnii sau începutul primăverii când pășciunile sunt pe terminate sau incomplet dezvoltate.

În timpul erneli când pășciunatul nu mai este cu putință, vacile de lapte se vor ține în grajduri curate, bine adăpostite, nutrețul ce li se va da va fi format din fin bun, fin de otavă, lucernă, mei, pășăresc, etc. Pe lângă fin, li se va da încă țărâte, huruială, mălai, singure sau mai bine amestecate cu apă caldă.



dicică cu puțină sare în ea. În alte țări li se dă, cu mult folos, și morcovi, sfecele, cartofi, de cele mai multe ori fierți, făcându-le un fel de ciorbă. Paele singure nu convin vacilor de lapte, fiind tari, prea uscate, se pot însă da tocându-le și amestecându-le cu fin, stropindu-se apoi cu apă sărată și lăsându-se a sta așa amestecate și udate 24 de césuri mai nainte.

Residurile, borhoturile de la fabricile de bere, de zahăr, etc., pot de asemenea intra pe lângă fin și alte alimente uscate, în hrana vacilor.

Apa se va da în de-ajuns vacilor de lapte, fie făcând'o a intra direct în mâncări, prin ciorbe, fie numai prin adăpare. Ele au de alt-fel trebuință de multă apă, de aceea le convine foarte bine alimentele apóse, iarba la păsciune sau la grătar, sfecele, morcovi, cartofi, borhoturi etc., acesta din urmă bine înțeles, după cum am arătat, ca adaus la porția zilnică de fin.

Ași puté să dau aci câte-vă formule de cantitatea și felul alimentelor ce trebuie să se dea unei vaci în 24 de césuri, dar citindu-se cele de mai sus, orî-cine își va puté hrăni vaca sa după timp, localitate și alimentele de care dispune, meșteșugul fiind ca ea să fie nutrită cu îndestulare.

Irimia Popescu

Medic-veterinar.

## Societățile sătesci.

De cât-vă timp în cóce s'a băgat bine de semă că tótă fericirea și tot viitorul de aur al statului român se razimă pe plugărie și în deosebii pe țărănime. De aceea ómenii de inimă și bunii patrioți se gândesc și lucréză serios la îmbunătățirea stării morale și materiale a țăranului nostru plugar. Din tóte măsurile până acum luate, acele cari ar duce mai curênd și mai sigur la ținta dorită, cred că în primul rînd ar fi societățile sătesci *bine organizate și bine conduse*. Alt-fel, în loc de a ajunge la ținta dorită, s'ar face țăranul și mai risipitor, avênd banul acasă la îndemână.

Am arătat de mai multe ori, că țăranul nostru plugar în privința păstrării și a buneii chiverniselii este încă minor și paralele la dispoziția lui, dacă nu va fi supravegheat la cheltueli, va fi cum e *cuțitul în mîna copilului*; pentru că el, — aici înțeleg majoritatea, — ar luă bani cu împrumut de câte ori i-ar da cine-vă, fără ca să se gîndéscă mult la sosirea termenului de plată și tot așa de ușor le și cheltuesce. Dovadă la acestea avem tristul an 1899, când statul a venit în ajutorul țărănimei cu diferite cereale pentru sêmînță și hrană. Mulți din acei ce au luat asemenea bucate le au vîndut pe prețuri de nimica, nu-



mai ca să ajungă la parale de cheltuială, fără ca să se gândească mult că când-vă vor trebui să le plătescă pipărate. Au vîndut ovésul cu câte 3 lei sacul și la stat l-au plătit cu 9 lei.

Mulți dintre sătenii, tómnă își vînd bucatele în nădejdea băncei din localitate, unde se dau bani așa de ușor, iar primăvara împrumută parale pentru a-și cumpăra sémînta necesară. Mi s'a dat ocasiune să mi se presinte un țaran cerënd 70 lei cu împrumut pentru a face un puț de pomană, bine-înțeles că i-am respins cererea cu observațiunea, să lase puțul până va avé parale de prisos pentru-că cei morți mai pot aștepta, iar la cei vii le trebuie în tot momentul. Cu societățile sătesci, *rău conduse*, în loc de a combate luxul atît de păgubitor populațiunei noastre rurale, îl vom încuraja punënd parale și la dispozițiunea celui mai nevoiași, care, pôte, în lipsa banilor din localitate, s'ar mărgini numai la aceia ce are, bine-înțeles, numai fiind-că n'ar avé de unde să împrumute.

Bani, la societățile sătesci se capătă fórte ușor. Lucru prim, cu 2—3 lei te faci societar și de-aici înainte a-i drept de a face împrumut. Ipotecă nu mai trebuie, de regulă se cere doi giri solvabili, de cari sunt pe tóte drumurile, nesciind ce va să ȳică a giră pentru cine-vă. Ei se cred drept martori. Așa și ȳic ei: *«D'apoî de ce să nu mă pun, că dór el are să plătescă, nu eă»*. Românul nostru plugar încă n'a ajuns la priceperea și convingerea că banul bine întrebuintat, sporesce chiar ca și țarina lui bine muncită.

Ca prin societățile sătesci să se ajungă mai sigur la scop, adică la ridicarea stărei morale și materiale a săténului, cred a nu fi de prisos următoarele propunerî:

1. Conducătoriî societăților sătesci să se ție strict de statute, să fie imparțialî și să lucreze cu tótă tragerea de inimă.

2. Să nu se admită ca societari decăt numai indiviđi cunoscuți ca harnici și bunî muncitori, cari se crede că vor puté urmă cu plata cotisațiunilor, și că nu se fac societari numai din interes de a împrumută.

3. Să nu se dea împrumuturi decăt numai la societari în curent cu plata ratelor pentru că acestea garantéază împrumuturile.

4. Fie-care amator de a împrumută, să arate scopul împrumutului, iar după primirea lui să fie de-aprópe supraveghiat ce face cu banii. Și acésta se pôte face cu atît mai ușor că avem de-aface numai cu localî bine cunoscuți.

5. D-niî casieriî respectivî să nu trecă cu vederea termenele de plată, fie rate ori procente, pentru că Românul, daca-l uiți, te uită, și la urmă se adună prea mult, și

6. Să nu lipséscă conferințele cu sătenii și pe cei absenți, fără motiv, ar trebui amendați, căci alt-fel nu merge. Conferințele să fie cît mai atrăgătoare și întocmite împrejurărilor locale. D-niî conferențieri să facă ceea-ce vorbesc. Ce înțeles ar avé o con-



terință despre creșterea rațională a vitelor, când d-l conferențiar, poate nu le are, sau dacă le are sunt nisce mortăciuni!

Altul vorbește despre cultura zarzavaturilor și în grădina lui numai lauri, cucute, urzici și alte bălării. Al treilea vorbește cu înfocare despre alcool cu relele-î urmări, și el mereu dă târcóle pe la cârciume.

Asemenea conferințe nu numai că n'ar avea nici un efect asupra sâtenului, dar chiar și-ar bate joc de ele, și asemenea conferințe numai atrăgătoare nu le putem numi. Deci, conducerea societăților sătesci este o cestiune foarte delicată, de aceea conducătorii lor ar trebui să lucreze cu multă pricepere și tragere de inimă, având mereu în vedere că *râtăcirea cea de apoi e mai rea ca cea d'întăiu.*

V. Munténu.

## DE LA SATE

În ziua de 25 Aprilie a. c., d-l Ión Kalinderu, Administratorul Domeniului Corónei, a inspectat Domeniul Segarcea. Venind și în comuna noastră «Lipov» de pe acest Domeniu a vizitat ca și în trecut biserica și șcôla, așezăminte pe care a pus și pune un mare preț ca elemente de căpetenie în regenerarea némului nostru. Domnia-Sa s'a întreținut mai mult timp cu sâtenii adunați în număr mare, dându-le povețe folositoare și a dispus să se împartă atât elevilor cât și locuitorilor sciutori de carte mai multe exemplare din broșurile «Ingrășarea câmpurilor» și «Confecționarea pălăriilor pe paie», apărute de curând în biblioteca populară a Administrației Domeniului Corónei. A mai dispus să se facă pentru șcôla mai multe îmbunătățiri iar învățătorului i'a dat o gratificațiune. Apoi cum d-sa se interesează de aprópe de teatru sătesc, care cotribue foarte mult la îndreptarea moravurilor populațiunei rurale a luat dispozițiunea a se face o cortină, cele-lalte rechisite fiind toate în bună stare.

Psntru biserică a hotărît să se picteze partea exterióră, iar pentru primărie să se cumpere 3 perdele, un dulap și să se repare terasa.

Pentru toate aceste bine-faceri și pentru interesul ce d-l Ión Kalinderu nu încetăză a ne purta, subscrisul, în numele obștei acestei comuni, aduc respectuoase mulțumiri.

I. Florescu

Învăț. com. Lipov-Doljiu.

**Curățirea penelor.** Penele din perină, pilote etc., se curăță în modul următor: Le punem într'un ciubăr și turnăm peste ele apă caldă săpunită. În apa acésta le amestecăm bine, apoi le facem golomóțe și le stórcem. Le mai spălăm odată în apă caldă și le uscăm, fie la sóre, fie în cuptorul de pâine, care se înțelege, să nu fie prea cald.



## Societăți Economice la sate.

În comuna Valca-Dragului (Ilfov), s'a înființat încă de la 17 Martie a. c., o societate de economie și împrumut cu numele de «Munca sportivă», care a început să funcționeze cu un număr de 52 membrii.

Acastă societate s'a înființat prin stăruința învățătorului, a preoților C. Sachelarie și R. Popescu-Calcan, având și concursul altor persoane.

\* \* \*

Bilanțul societății economice «Frăția» din Săbăoani, Roman, fondată la 1 Ianuarie 1901.

Incasări până la 1 Aprilie 1902: 19.626,72

Cheltuieli » » » » 679,77.

\* \* \*

Situația primei case de economie din Fălticeni, la finele anului 1900.

Capital: 323.750,72 ast-fel format:

265.328,39 acțiuni din anii 1894—1900.

10 000,00 » » anul 1900.

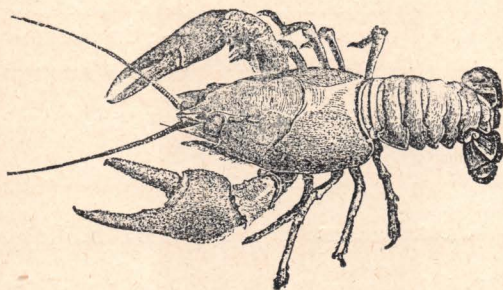
16.378,74 rezerva formată în 1894—1900.

8.460,00 rate din anul 1900.

23.683,59 folose nete pe 1900.

**O mină de aur în fundul mării.** Căpitanul unei corăbii întorse de curînd din Alaska spune că a descoperit o forțe bogată mină de aur într'un fund de mare.

Iată ce spune el: Ridicând ancora în golful Numa, observ acora învăluită întrun fel de glod (noroiu) Câți-vă căutători de aur cari se afla pe vas, cercetară nămolul și vădură că el conține aur. Corabia fusese ancorată cam la doi chilometri de țărm; adîncimea nu eră mai mare de 11 metri. Căpitanul socote că printr'o explorare sistematică și minuțioasă a fundului mării s'ar puté recoltă o mare cantitate de aur.



**Mijloc de a păstră racii vii.** Spre a păstră racii vii mai multe zile, îi punem într'o cofă sau într'o lădiță găurită, îi presărăm cu tărițe de grâu și-i acoperim cu urdici, lăsându-i să stea în pivniță sau în alt loc răcoros.



## A P E L U R I

«Uniunea studenților români», înființând în localul său din str. Sf. Ionică No. 12, o sală de lectură pentru studențimea universitară din București, face un călduros apel către toți autorii din țară, să bine-voiască a donă societății operele lor științifice, literare, în sfârșit de ori-ce gen de manifestare intelectuală.

Acei cari doresc a răspunde la apelul nostru, dar, din diferite împrejurări, nu pot a ne trimite la sediul societății operele d-lor, sunt rugați a ne anunța, pentru a delega un membru care să primescă cărțile donate.

Același apel îl facem și către marele public, care se găsește în ferici-ta situațiune de a pute contribui cu câte-vă volume la inițiativa noastră, aducând prin acesta un real serviciu studențimei române. Repetăm apelul și pictorilor noștri, cu rugămintă de a donă câte-o pinză.

Cu speranța că apelul nostru nu va rămânea fără răsunset, mulțumim anticipat tuturor domnilor donatori.

\* \* \*

Iniințându-se societatea «Impăciuirea sătenilor», cu menirea instrui-rei sătenilor prin conferinți și desvoltarea gustului de citit, facem un apel călduros la nobilele sentimente, ca să ne vină în ajutor cu cărți, reviste, etc.

Gh. Popescu

Inv. com. Peștișani, Gorj.

## PENTRU PREMII

Revista enciclopedică, populară «Albina», prin conținutul său instructiv, este cea mai nemerită carte ce se pôte da ca premii elevilor absolvenți.

Și anul acesta ca și în anii trecuți, suntem siguri că d-nii Revisorii școlari și d-nii Invătători o vor propune pentru a fi cumpărată pentru premii.

Fie-care număr al revistei care nu costă decât *0,15 bani*, este o cărticică folositore, și instructivă pentru copii.

Administrația revistei «Albina» pentru a o pute face una din cele mai eftine de cumpărat, pentru anul acesta, a pregătit colecții de 3 luni, coprinđend 13 fascicule numai cu lei *1,25*; colecții pe 6 luni cuprinđend 26 fascicule cu lei *2,50*; colecții pe 1 an (52 fascicule) numai cu lei *5*, —; în aceste prețuri intră și transportul, așa că cumpărătorii nu mai au nici o altă chel-tuală.

Asemenea psedăm colecții legate pe  $\frac{1}{2}$  an, formând un frumos volum, și costă numai *3 lei*.

Colecții pe un an întreg, broșat în un mare volum cu tablă de materii, cu lei *6*.

Colecții pe un an, anume legate pentru bibliotecile populare, cu lei *7*.

Prețurile fiind făcute mai jos de costul lor și în ele intrând și transportul, nu se acordă nici un rabat.

Pe simplă cerere sau cu ramburs nu se trimite.

*Orî-ce cerere neînsoțită de cost nu se satisface.*

A se adresa cererile și costul: Administrației revistei «Albina», Strada Mântulésa, No. 9, București.



# STEAUA



Societatea *Steaua* are de scop a lucra pentru intinderea invetaturii in popor, prin tiparirea si raspandirea de scrieri si publicatii morale, patriotice si de folos practic, si pentru impiedecarea, prin toate mijlocele legiuite, a raspandirii de scrieri si publicatii imorale, sau cu tendinte contrarii statului si ideii nationale romane.

Cotisatia este de cel putin doi lei pe an, iar pentru invetatori, preoti rurali si sateni, de cel putin un leu pe an. Fiecare membru este indatorat ca, in cel dintai an dupa primirea sa, sa faca a se primi in Societate cel putin alti doi membri noi.

Cererile de inscriere, insotite de cotisatia pe un an, se pot adresa d-lui *Petru Garbovicenu*, strada Sf. Ecaterina, Bucuresti.

**Comitetul.** *Prezident, Ioan Kainderu, membru al Academiei Romane. — Vice-prezident, Sava Somănescu, mare proprietar, fost senator. — Administrator si casier delegat, Petru Garbovicanu, Administrator al Casei Sf. Biserici Autocefale Ortodoxe Romane, director al Șc. Normale a Societatii pentru invetatura poporului roman; — Secretar, Const. Banu, profesor secundar si inspector școlar — Membri, Spiru C. Haret, Ministru, profesor Univers.; I. Dimitrescu Procop., senator si Primar al Capitalei; M. Vădescu, deputat, profesor universitar; Cristu S. Negoescu, profesor secundar; Dim. Cecropid, institutor, prezident al Societatii corpului didactic primar. — Censori. Const. Alimăneșteanu, inginer de mine; Preotul econom Const. Ionescu, profesor secundar; Const. Alexandrescu, revisor școlar*

## Membrii înscriși și cotisațiuni plătite (Urmare).

Răsvănescu preot (București), 2 lei; Voiculescu I., preot (București), 2 lei; Popescu D., preot (București), 2 lei; Economu Filip, preot (București), 2 lei; Ionescu Sachelarie, preot (București), 2 lei; Zamfirescu G., preot (București), 2 lei; Cordeanu Radu, preot (București), 2 lei; Papadopol D. Gh. (Mălini), 1 leu; Dohotariu C. Const. (Horodniceni), 1 leu; Gheorghiase P. (Broseni), 1 leu; Nicodem G. (Brătești), 1 leu; Stoleriu I. (Broseni), 1 leu; Zaharescu C. (Siretul-Lespezi), 1 leu; Teodorescu Eufrosina (Siretul-Lespezi), 1 leu; Mateescu C. (Basarabi), 1 leu; Ionescu C. T. (Peșim), 1 leu; Ciocan V. (Rădașeni), 1 leu; Bogdan I., profesor universitar (București), 5 lei; Davidescu T., preot (Filipeni-Bacău), 2 lei; Brezenu N., preot (Dolj), 1 leu; Ionescu N., cântăreț (Dolj), 1 leu; Popescu Trică, cântăreț (Dolj), 1 leu; Popescu Marin, comersant (Dolj), 2 lei; Predescu N., preot (Dolj), 1 leu; Pătru Popa Stan, cântăreț (Dolj), 1 leu; Stănescu Zaharia, cântăreț (Dolj), 1 leu; Florescu Florea, agricultor (Dolj), 1 leu; Mitroescu Ion, locotinent (Craiova), 2 lei; Mandache Gh. (Pârșcov), 1 leu; Rădulescu Gh. (Tisoiu), 1 leu; Predescu D. (Măgura), 1 leu; Ghica S. N. (Albesci-Udați), 1 leu; Popescu D. (Dara), 1 leu; Georgescu Antimир (Scurtesci), 1 leu; Popescu D. Petrosa-de-jos), 1 leu; C. O. (Cilibic), 1 leu; Milenu Ion (Blăjani), 1 leu; Sburlan N. (Săgéta), 1 leu; Volănescu Panait (Monteoru), 1 leu; Efrem N. (Săgéta), 1 leu; Niculin I. (Ghișdita), 1 leu; Constantinescu Ion (Becenii), 1 leu; Bocica Radu (Padina), 1 leu; Bocica Maria (Padina), 1 leu; Ionescu Sterie (Padina), 1 leu; Taraș P. I. (Brădeni), 1 leu; Popescu N. (Fintesci), 1 leu; Beju Ion (Bréza), 1 leu; Aldea V. (V. Teancului), 1 leu; Macedonenu Eftimie (Gura-Dinic), 1 leu.

Numărul membrilor înscriși cu începerea anului al II (1902) al societății, e de 829; iar numărul banilor încasați de la aceștia și de la vechii membrii, e de 1.905 lei și 70 bani.

(Va urma în No. viitor).



## GRĂDINA PREOTUL ILIE

Biserica Cotroceni, București.

Arbori fructiferi, Arbori pentru șosele, Arbori altoiți de ornament, Arbusti, Plante urcătoare, Brași, Pini austriaci Thuia și altele. Stupii, Trandafiri, etc.

A eșit de sub tipar în editura librăriei Sfetea, str. Lipscani No. 96, Gospodăria rurală, ediția 2-a, lucrată după programa școlilor normale și seminare, cu mai multe figuri în text, de V. S. Moga.

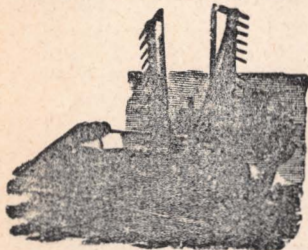
De vîndare la editor. Prețul 3 lei.

## SOCIETATE ÎN COMANDITA WEIL, JOSEPH & Co.

București

Strada Emărdan No. 7, (Cassa Zerlendi).

Recomandă d-lor agricultori *mașine și unelte agricole și industriale,*



*de ori-ce fel, s. e.; Locomobile, Treerătoare, Pluguri întregi de oțel, Batoze de porumb, cu abur și manuale, mori pe postament de lemn și fer, pietre franceze originale garantate de la „La Ferté sous Jouarre, (Franța)”, etc. etc., din cele mai renumite fabrici pe cari le reprezintă, și în condițiuni cât se poate de favorabile pentru d-nii cumpărători.*

La cas de necesitate, a se cere oferte și catalog ilustrat, care se trimite gratis și franco.

*Condițiuni de plată avantajoase.*

Garanție pentru material solid și *buna funcțiune.*

## Singurul care vinde ieftin!

### Galoși veritabili Rusesci

Pentru bărbați Lei 4,95, 5,95. Pentru dame Lei 2,95, 3,95.

GHETE de chevreaux pentru dame Lei 10,95, 11,95, 12,95.

GHETE de vax fin pentru bărbați, cu elastic și șireturi, Lei 11,95, 12,95, 13,95, 14,95.

CĂMAȘI bărbătesci de zi și de noapte, începînd de la Lei 2,95 în sus.

De asemenea și pentru dame, începînd cu același preț.

### Flanele și Ciorapi

pentru dame și bărbați cu prețuri fabulos de ieftine.

### Bluze de Catifea și de Postav

Lei 8, 9, 10, 12, 14.

### Mănuși glace fine Lei 2,50 perechia.

In cas rupându-se la încercare se dă altă pereche.

Magazinul „La tôte Sezónale“

Calea Victoriei, București

(Alături cu poliția).

5%

Cupon de reducere pentru cititorii Albinei.

Cititorii revistei vor avea un scădemînt de 5% din prețurile însemnate, prezentînd cuponul.